

¡El medio ambiente es importante para todos!

¿Sabía usted que las alcantarillas y los desagües pluviales NO están conectados al sistema de drenaje sanitario o a la planta de tratamiento de aguas? Los drenajes pluviales están diseñados para remover el agua pluvial (lluvia) de las áreas urbanas y prevenir inundaciones. El sistema de alcantarillado no incluye ningún tipo de tratamiento y por lo tanto acarrea el agua pluvial y los contaminantes con los que tiene contacto directamente a los arroyos, lagunas y el océano.

En los últimos años la contaminación que anteriormente originaba de las fábricas e industrias ha sido reducida. Ahora, la contaminación al medio ambiente y a nuestros arroyos, lagunas y el océano origina de los automóviles que gotean aceite y líquidos, del uso de fertilizantes en tierras agrícolas y jardines, de tanques sépticos defectuosos, del lavado de automóviles en residencias, agua sucia de restaurantes y los desechos de animales domésticos los cuales son acarreados por la lluvia a los alcantarillados y después a los arroyos, lagunas y el océano.

¡La contaminación originada por estas actividades crea un problema para todos nosotros! ¡Pero cada uno de nosotros puede tomar pequeños pasos para solucionar este problema y esa es nuestra meta!

¡Sólo Lluvia en el Alcantarillado!



Ciudad de Carlsbad
Programa de Protección del
Sistema de Alcantarillado
(Drenaje Pluvial)

Ciudad de Carlsbad
1635 Faraday Avenue
Carlsbad CA 92008
Línea de Asistencia:
760-602-2799

Métodos y Buenos Hábitos para RESTAURANTES

Ciudad de Carlsbad
Programa de Protección del
Sistema de Alcantarillado
(Drenaje Pluvial)



¡Sólo Lluvia en el Alcantarillado!

Línea de Asistencia: 760-602-2799

Métodos y Buenos Hábitos

Los restaurantes contribuyen al problema de contaminación del agua pluvial cuando permitimos que pequeñas partículas de alimentos, aceites, grasas, basura y productos de limpieza corran por las calles y entren al alcantarillado. Estos desechos contaminan nuestros arroyos, lagunas y el océano. Las recomendaciones que presentamos aquí incluyen métodos y buenos hábitos que los empleados de restaurantes y otros negocios similares deben seguir para prevenir éste tipo de contaminación.

- Barra, trapeé ó aspire las áreas exteriores en vez de lavarlas con agua.
- Lave ó limpie el equipo de cocina como tapetes, filtros, parillas y botes de basura en áreas de limpieza



localizadas en el interior del edificio o en áreas cubiertas. Asegúrese que estas áreas de limpieza ó fregaderos estén conectados al drenaje sanitario.

Barra, trapeé ó aspire las áreas exteriores en vez de lavarlas con agua.

- Lave el equipo de cocina en el fregadero para trapeadores, no en el lavadero de alimentos. Si el restaurante no tiene fregadero, designe una área en el interior del restaurante para estas actividades y asegúrese que este conectada al drenaje sanitario.
- El agua de trapear ó de limpieza debe desecharse en el fregadero de limpieza, el sanitario o alguna otra alcantarilla conectada al drenaje sanitario.
- NUNCA arroje agua sucia a la calle, el alcantarillado ó al drenaje pluvial.
- Toda el agua sucia que contenga aceite ó grasa debe de arrojarse en el sistema de drenaje sanitario y pasar por un separador de grasa. Todo aceite y grasa de cocina debe

recolectarse en un recipiente especial y reciclarse por medio de una compañía certificada para este servicio. NUNCA arroje aceite o grasa en áreas exteriores, alcantarillas, en el bote de basura, ó a la calle.

- Use métodos secos para limpiar derrames de líquidos. Use trapos, toallas ó materiales absorbentes para recoger líquidos ó grasas. Con una escoba, recoja el material absorbente, colóquelo en una bolsa de plástico y deséchelo en el bote de basura.
- Mantenga las áreas exteriores libres de basura y materiales. Limpie las áreas exteriores usando métodos secos, como escobas y aspiradoras.
- Nunca lave los botes de basura ó otros recipientes con la manguera, ya que el agua sucia va a dar a la calle ó alcantarillado. Si el recipiente de basura necesita limpieza o reparación para prevenir que escapen los líquidos, comuníquese con la compañía recolectora.